

Distr.: Limited  
17 July 2006  
Arabic  
Original: English

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



## لجنة البرنامج والتنسيق

### الدورة السادسة والأربعون

١٤ آب/أغسطس - ٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦

البند ٨ من جدول الأعمال

اعتماد تقرير اللجنة عن دورتها السادسة والأربعين

## مشروع التقرير

المقرر: السيد فاليري زدانوفيتش (بيلاروس)

### إضافة

المسائل البرنامجية: التقييم (البند ٣ (د))

تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات التي قدمتها لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثالثة والأربعين بشأن التقييم المتعمق لبرنامج قانون البحار وشؤون المحيطات

١ - نظرت اللجنة في جلستها الثانية المعقودة في ١٤ آب/أغسطس ٢٠٠٦، في تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات التي قدمتها لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثالثة والأربعين بشأن التقييم المتعمق لبرنامج قانون البحار وشؤون المحيطات (E/AC.51/2006/5).

٢ - وعرض ممثل مكتب خدمات الرقابة الداخلية التقرير وأجاب، هو ومدير شعبة شؤون المحيطات وقانون البحار، على الأسئلة المطروحة خلال نظر اللجنة في التقرير.



## المناقشة

٣ - أشاد الحاضرون بشعبة شؤون المحيطات وقانون البحار لزيادتها قدرتها ولاستعانتها على نحو متزايد بالمنظمات غير الحكومية. غير أنه أعرب عن القلق إزاء عمل المنظمات غير الحكومية في فرق العمل المعنية بالمحيطات التابعة للأمم المتحدة، واستشهد في هذا الصدد بفرع التقرير المتعلق بالتزامات الدول كمثال على أن مدخلات المنظمات غير الحكومية يمكن أن تسفر عن بيانات مغلوبة.

٤ - وأشار إلى أن الشعبة أسهمت منذ إنشائها في عام ١٩٩٢، إسهاما كبيرا في تنسيق الجهود الدولية المتعلقة بالقضايا المتصلة بالمحيطات وفي زيادة الدور الذي تضطلع به الأمم المتحدة عن طريق الاتفاقية. وبالإضافة إلى ذلك، أقر بالدور الذي قامت به الشعبة في زيادة عدد أطراف الاتفاقية. وأخذ في الاعتبار طبيعة عمل الشعبة، أثبتت مسألة الكيفية التي تعتمدها الشعبة أن تحسنها قدرات موظفيها وتزيد من كفاءة الأداء عموما، والكيفية التي يمكن بها ضمان توجيه الأموال نحو المسائل ذات الأولوية العليا وامتلاك الشعبة لما يكفي من الموارد وقدرة الموظفين على القيام بذلك.

٥ - وفيما يتعلق بمسألة تحسين قدرة الموظفين وكفاءتهم، أوضح مدير الشعبة أن الشعبة تعتمد على عدة مصادر إضافية، داخل الأمم المتحدة وخارجها على السواء، لتكميل قدرتها الحالية من خلال تبادل المعارف. وأضاف أنها مكلفة بتنفيذ الاتفاقات، وهي ولاية تتطلب خبرة في عدة مجالات ليست لها في الوقت الراهن شعب متخصصة فيها. وفي هذا الصدد، استشهد بالمثال الذي ضربه مؤخرا موظفان من فئة الخدمات العامة اكتسبا الخبرة التقنية بهذه الطريقة في المسائل المتعلقة بالجرف القاري. وتستمد الشعبة الخبرة أيضا من وحدات داخل الأمانة العامة لا تملك فحسب الخبرة المطلوبة لسد الثغرات المعرفية الحالية بنفسها، بل لها أيضا علاقات مع خبراء خارجيين يمكنهم زيادة القدرة الحالية للشعبة بقدر أكبر فيما يتعلق بقانون البحار وغيره من المجالات. وأفاد المدير بأن الشعبة طلبت المزيد من الموارد لمساعدتها على تنفيذ المهام المبينة في التقرير، بنود متسلسلة محددة تدور حول المتطلبات التقنية، وملاك الموظفين ومسائل أخرى. ولاحظ أنه من المحتمل أن تنظر الجمعية العامة في هذا الطلب في دورتها الحادية والستين.

## الاستنتاجات والتوصيات

٦ - خلصت اللجنة إلى أن شعبة شؤون المحيطات وقانون البحار قد نفذت جميع التوصيات التي قدمتها اللجنة في دورتها الثالثة والأربعين.